



CITY OF
Oakland

CITY OF OAKLAND COVID-19 MESSAGE OF THE DAY TRANSLATIONS
April 9, 2020 – Recruiting for California Health Corps

ENGLISH:

Oakland healthcare professionals, California needs you! As our state prepares for an increase in urgent care needs, retired or unemployed healthcare providers, behavioral health professionals, and healthcare administrators are asked to register today at <https://covid19.ca.gov/healthcorps/>. You will be paid and will be given malpractice insurance coverage. #beatCOVID19 #CAHealthCorps

SPANISH:

¡Profesionales de la salud de Oakland, California los necesita! A medida que nuestro estado se prepara para un aumento en las necesidades de atención médica urgente, le pedimos a los proveedores de atención médica jubilados o desempleados, a los profesionales de la salud del comportamiento y a los administradores de atención médica que se registren hoy en <https://covid19.ca.gov/healthcorps/>. Usted recibirá paga y se le proporcionará cobertura de seguro por negligencia. #beatCOVID19 #CAHealthCorps

CHINESE:

屋崙的健康護理從業者，加州需要你！爲了應對本州逐漸增加的緊急護理需求，請各位退休或待就業的醫療護理從業者，行爲健康專業人士以及醫療保健管理人員即刻在 <https://covid19.ca.gov/healthcorps/> 登記注冊。你將獲得薪酬，以及醫療事故保險。
#beatCOVID19 #CAHealthCorps

VIETNAMESE:

Các chuyên gia chăm sóc sức khỏe tại Oakland, California cần quý vị! Khi tiểu bang của chúng ta chuẩn bị cho sự gia tăng về nhu cầu chăm sóc khẩn cấp, các nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe đã nghỉ hưu hoặc thất nghiệp, các chuyên gia sức khỏe hành vi, và điều hành viên chăm sóc sức khỏe được yêu cầu ghi danh hôm nay tại <https://covid19.ca.gov/healthcorps/>.

Quý vị sẽ được trả tiền và được bảo hiểm sai sót khi hành nghề. #beatCOVID19
#CAHealthCorps

ARABIC:

إلى المتخصصين في الرعاية الصحية في أوكلاند ، كاليفورنيا نحتاج إليكم! في الوقت الذي تستعد فيه ولايتنا لزيادة في الحاجة إلى الرعاية العاجلة، يُطلب من مقدمي الرعاية الصحية المتقاعدين أو العاطلين عن العمل، والمهنيين الصحيين السلوكيين، ومديري الرعاية الصحية التسجيل اليوم في <https://covid19.ca.gov/healthcorps>. سيتم الدفع لكم وسيتم منحكم تغطية عن التأمين في حال سوء الممارسة.

#beatCOVID19 #CAHealthCorps

TAGALOG:

Mga Oakland propesyonal na taga-alaga ng kalusugan, kailangan kayo ng California! Habang ang ating estado ay naghahanda na dagdagan ang pangmadaliang pangalaga, lahat nang mga retirado o hindi empleyado na taga-alaga ng kalusugan, mga propesyonal sa behavioral health, at mga administrador ng pangkalusugan ay hinihiling namin na magpa-rehistro ngayon sa <https://covid19.ca.gov/healthcorps/>. Mayroon sahod kayo at bibigyan din ng saklaw na malpractice insyurans. #beatCOVID19 #CAHealthCorps

KHMER:

អ្នកវិជ្ជាជីវៈពេទ្យទីក្រុងអូកឡិន រដ្ឋកាលីហ្វ័រនីញ៉ាត្រូវការរូបអ្នក!
នៅករណីដែលរដ្ឋកាលីហ្វ័រនីញ៉ាប្រុងប្រៀបសំរាប់សេវាសុខភាពបន្ទាន់
បុគ្គលដែលមានវិជ្ជាជីវៈផ្នែកសុខភាព(ពេទ្យ) ផ្នែកសតិអារម្មណ៍ ផ្នែកចាត់ការសុខភាព
ដែលចូលនិវត្ត ឬមិនមានមុខងារ ត្រូវបានស្នើសុំឱ្យចុះឈ្មោះក្នុងថ្ងៃនេះ
<https://covid19.ca.gov/healthcorps/> អ្នកនឹងបានទទួលប្រាក់ខែ
និងការធានារ៉ាប់រងផ្នែកវិជ្ជាជីវៈ។ បង្ក្រាបរោគខួរក្បាល #beatCOVID19 #CAHealthCorps

KOREAN:

오클랜드 의료계 종사자 여러분, 캘리포니아는 여러분의 도움이 필요합니다! 캘리포니아주는
긴급한 치료를 요하는 환자가 증가함에 따라, 은퇴 또는 실직한 의료종사자, 행동건강 전문가,

의료행정 관리자들이 <https://covid19.ca.gov/healthcorps/> 에 등록해주기를 부탁드립니다. 급료를 받으실 수 있으며 의료과실보험이 제공됩니다.